

# DFS60B-TJPZ00S07

DFS60

ИНКРЕМЕНТАЛЬНЫЕ ЭНКОДЕРЫ



# ИНКРЕМЕНТАЛЬНЫЕ ЭНКОДЕРЫ



# Информация для заказа

Тип	Артикул
DFS60B-TJPZ00S07	1100719

Другие варианты исполнения устройства и аксессуары → www.sick.com/DFS60

Изображения могут отличаться от оригинала



# Подробные технические данные

#### Характеристики

' '	
Специальный продукт	✓
Особенности	DFS60B-TJPZ00S06 (1100135) - кабель, универсальный, 0,5 м с 8-контактным разъёмом М12, дополнительные принадлежности включены в поставку Заводская табличка по спецификации заказчика: 6028369 М12 8-контактный штекер 2076219 8 мм зажимная цанга 2076220 10 мм зажимная цанга 2076220 12 мм зажимная цанга 2076221 12 мм зажимная цанга 2076221 15 мм зажимная цанга 2076223 15 мм зажимная цанга 2076223 15 мм зажимная цанга Содержит дополнительную пустую этикетку для записи настроек программиста
Стандартный эталонный прибор	DFS60B-TJPK65536, 1036968

#### Производительность

Количество импульсов на один оборот	10.000 <sup>1)</sup>
Измерительный шаг	90° электрический/импульсов на один оборот
Отклонение измеряемого шага при нед- воичном разрешении	± 0,01°
Допуски	± 0,05°

 $<sup>^{1)}\,{\</sup>rm Cm}.$  анализ максимальной частоты вращения.

#### Интерфейсы

Интерфейс связи	Инкрементный	
Коммуникационный интерфейс, детальное описание	TTL / HTL	
Настройки по умолчанию	Заводская установка уровня выхода TTL	
Количество сигнальных каналов	6 каналов	
Программируемый/параметрируемый	✓	
Время инициализации	32 ms <sup>1)</sup> 30 ms	
Частота выходного сигнала	≤ 600 kHz	

 $<sup>^{1)}</sup>$  При механической ширине нулевого импульса.

_	100 A
Ток нагрузки	≤ 30 mA
Потребляемая мощность	≤ 0,7 W (без нагрузки)
4,5 V 5,5 V, TTL/RS-422	
Ток нагрузки	≤ 30 mA
4,5-5,5 В, открытый коллектор	
Ток нагрузки	≤ 30 mA
TTL/RS-422	
Ток нагрузки	≤ 30 mA
Потребляемая мощность	≤ 0,7 W (без нагрузки)
HTL/Push pull	
Ток нагрузки	≤ 30 mA
Потребляемая мощность	≤ 0,7 W (без нагрузки)
TTL/HTL	
Ток нагрузки	≤ 30 mA
Потребляемая мощность	≤ 0,7 W (без нагрузки)
Открытый коллектор	
Ток нагрузки	≤ 30 mA
Потребляемая мощность	≤ 0,7 W (без нагрузки)

 $<sup>^{1)}</sup>$  При механической ширине нулевого импульса.

#### Электрические данные

Вид подключения	Кабель, 8 жил, со штекером, М12, 8-контактный, универсальный, 0,5 m $^{1)}$	
Напряжение питания	4,5 32 V	
Базовый сигнал, количество	1	
Базовый сигнал, положение	90°, электрические, логические соединения с А и В	
Защита от инверсии полярности	✓	
Стойкость выходов при коротких замыканиях	<b>✓</b> <sup>2) 3)</sup>	
MTTFd: время до опасного выхода из строя	300 лет (EN ISO 13849-1) <sup>4)</sup>	

<sup>1)</sup> Универсальный кабельный отвод располагается так, чтобы обеспечить прокладку без излома в радиальном или осевом направлениях.

#### Механические данные

Механическое исполнение	Сквозной полый вал	
Диаметр вала	5/8"	
Bec	+ 0,2 kg	
Материал, вал	Нержавеющая сталь	
Материал, фланец	Алюминий	
Материал, корпус	Алюминиевое литье	

<sup>1)</sup> При расчёте диапазона рабочей температуры учитывать собственный нагрев 3,3 К на 1000 об/мин.

 $<sup>^{2)}</sup>$  Программирование TTL c  $\geq$  5,5 B: короткое замыкание относительно другого канала или GND допускается максимально на 30 с.

 $<sup>^{3)}</sup>$  Программирование HTL или TTL c < 5,5 B: короткое замыкание относительно другого канала US или GND допускается максимально на 30 с.

<sup>4)</sup> Данный продукт является стандартным изделием, а не предохранительным устройством, в соответствии с директивой по машиностроению. Расчет на основе номинальной нагрузки компонентов, средней температуры окружающей среды 40 °С, частота применения 8760 ч./год. Все выходы из строя электрических систем рассматриваются как опасные выходы из строя. Более подробная информация приведена в документе № 8015532.

Пусковой момент	0,8 Ncm (+20 °C)
Рабочий крутящий момент	0,6 Ncm (+20 °C)
Допустимое перемещение вала осевое, статическое/динамическое	± 0,5 mm / ± 0,01 mm
Допустимое перемещение вала радиальное, статическое/динамическое	± 0,3 mm / ± 0,05 mm
Рабочая частота вращения	≤ 6.000 min <sup>-1 1)</sup>
Момент инерции ротора	40 gcm <sup>2</sup>
Срок службы подшипника	3,6 х 10^10 оборотов
Угловое ускорение	≤ 500.000 rad/s²

 $<sup>^{1)}</sup>$  При расчёте диапазона рабочей температуры учитывать собственный нагрев 3,3 K на 1000 об/мин.

# Данные окружающей среды

эмс	По EN 61000-6-2 и EN 61000-6-3		
Тип защиты	IP65, со стороны корпуса, отвод с разъем, глухой полый вал, сплошной вал (согласно IEC $60529)^{1)}$ IP65, со стороны вала (согласно IEC $60529)$		
Допустимая относительная влажность воздуха	90 % (Образование конденсата на оптических сканирующих элементах не допускается)		
Диапазон рабочей температуры	-40 °C +100 °C <sup>2)</sup> -30 °C +100 °C <sup>3)</sup>		
Диапазон температуры при хранении	-40 °C +100 °C, без упаковки		
Ударопрочность	100 g, 6 ms (согласно EN 60068-2-27)		
Вибростойкость	30 g, 10 Hz 2.000 Hz (согласно EN 60068-2-6)		

 $<sup>^{1)}</sup>$  При установленном ответном штекере.

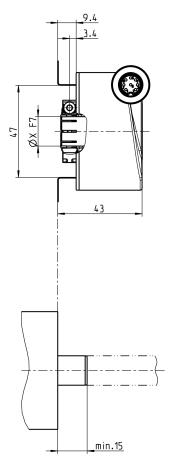
# Классификации

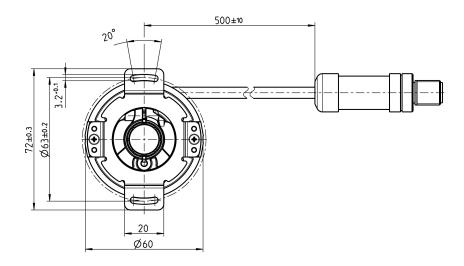
ECI@ss 5.0	27270501
ECI@ss 5.1.4	27270501
ECI@ss 6.0	27270590
ECI@ss 6.2	27270590
ECI@ss 7.0	27270501
ECI@ss 8.0	27270501
ECI@ss 8.1	27270501
ECI@ss 9.0	27270501
ECI@ss 10.0	27270501
ECI@ss 11.0	27270501
ETIM 5.0	EC001486
ETIM 6.0	EC001486
ETIM 7.0	EC001486
UNSPSC 16.0901	41112113

<sup>2)</sup> При стационарной прокладке кабеля.

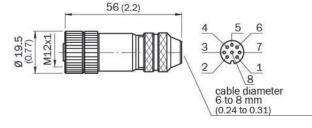
<sup>3)</sup> При нестационарной прокладке кабеля.

# Габаритный чертеж (Размеры, мм)

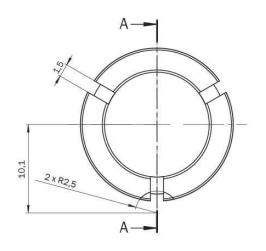


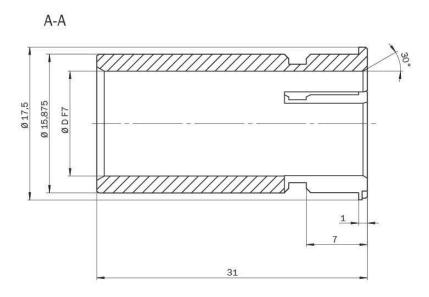


6028369 штекерный соединитель



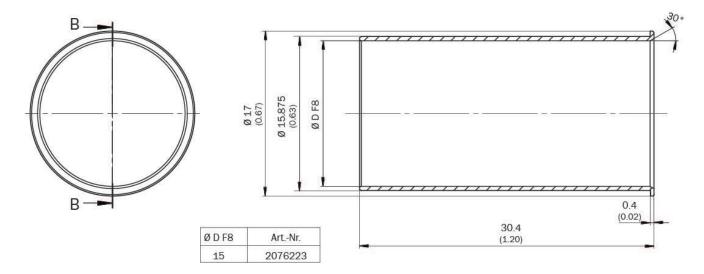
#### 2076219, 2076220, 2076221, 2076222 зажимная цанга





Ø D F7	ArtNr.	
8	2076219	
3/8" (9,525)	2076224	
10	2076220	
11	2094671	
12	2076221	
1/2" (12,7)	2076225	
14	2076222	

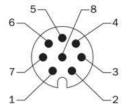
#### 2076223 зажимная цанга



#### Схема контактов

#### Cable, 8-wire

View of M12 male device connector on encoder



View of M23 male device connector on encoder



PIN, 8-pin, M12 male connector	PIN, 12-pin, M23 male connector	Color of the wires for encoders with cable outlet	TTL/HTL signal	Sin/cos 1.0 V <sub>ss</sub>	Explanation
1	6	Brown	_A	COS-	Signal wire
2	5	White	A	COS+	Signal wire
3	1	Black	В	SIN-	Signal wire
4	8	Pink	В	SIN+	Signal wire
5	4	Yellow	<sup>-</sup> z	¯z	Signal wire
6	3	Violet	Z	Z	Signal wire
7	10	Blue	GND	GND	Ground connection of the encoder
8	12	Red	+U <sub>s</sub>	+U <sub>s</sub>	Supply voltage (volt-free to housing)
_	9	=:	n.c.	n.c.	Not assigned
_	2	To the second	n.c.	n.c.	Not assigned
-	11	-	n.c.	n.c.	Not assigned
_	7 4)	<b>u</b> .	0-SET 1)	n.c.	Set zero pulse 1)
Screen	Screen	Screen	Screen	Screen	Screen connected to housing on encoder side.  Connected to ground on control side.

<sup>&</sup>lt;sup>3)</sup> For electrical interfaces only: M, U, V, W with 0-SET function on PIN 7 on M23 male connector. The 0-SET input is used to set the zero pulse on the current shaft position. If the 0-SET input is connected to U<sub>S</sub> for longer than 250 ms after it had previously been unassigned for at least 1,000 ms or had been connected to the GND, the current position of the shaft is assigned to the zero pulse signal "Z".

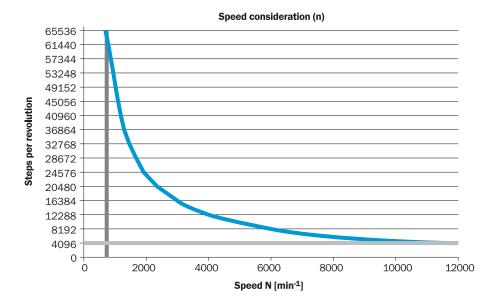
#### Типовая табличка



Образец этикетки энкодера

#### Анализ частоты вращения

Анализ частоты вращения



# ОБЗОР КОМПАНИИ SICK

Компания SICK – ведущий производитель интеллектуальных датчиков и комплексных решений для промышленного применения. Уникальный спектр продукции и услуг формирует идеальную основу для надежного и эффективного управления процессами, защиты людей от несчастных случаев и предотвращения нанесения вреда окружающей среде.

Мы обладаем солидным опытом в самых разных отраслях и знаем все о ваших технологических процессах и требованиях. Поэтому, благодаря интеллектуальным датчикам, мы в состоянии предоставить именно то, что нужно нашим клиентам. В центрах прикладного применения в Европе, Азии и Северной Америке системные решения тестируются и оптимизируются под нужды заказчика. Все это делает нас надежным поставщиком и партнером по разработке.

Всеобъемлющий перечень услуг придает завершенность нашему ассортименту: SICK LifeTime Services оказывает поддержку на протяжении всего жизненного цикла оборудования и гарантирует безопасность и производительность.

Вот что для нас значит термин «Sensor Intelligence».

# РЯДОМ С ВАМИ В ЛЮБОЙ ТОЧКЕ МИРА:

Контактные лица и представительства → www.sick.com

